### 広島大学学術情報リポジトリ Hiroshima University Institutional Repository

Title	古文における「奇渋」 : 宋祁に対する評価を中心に
Author(s)	渡部, 雄之
Citation	中國中世文學研究 , 66 : 1 - 20
Issue Date	2015-09-28
DOI	
Self DOI	
URL	https://ir.lib.hiroshima-u.ac.jp/00042520
Right	
Relation	



もその佳句が喧伝されるなど、宋代の文学を考える上でに、特にその文才によって名を知られたが、詩人として學を以て顯はれ、而して祁尤も文を能くす。)とあるよう伝に「祁兄弟皆以文學顯、而祁尤能文。」(祁兄弟皆 重要な人物の一人である。 挙に上位で合格し、当時「二宋」と称された。『宋史』の : (九九六~一〇六六) とともに若くして科(、政治家である宋祁 (九九八~一〇六一)

ば、『四庫全書総目提要』巻一五二「集部・別集類五」『宋 常にこの『新唐書』列伝の評価と表裏一体をなす。 の手になる。そして、宋祁の文章に対する後世の評価は、 景文集』では次のように評している。 『』の編修に携わっており、列伝百五十巻はほとんど彼宋祁は欧陽脩(一〇〇七~一〇七二)とともに『新唐 例え

源皆有考、 晁公武『讀書志』謂「祁詩文多奇字」、證以蘇軾詩 奇險或難句」之語。以今觀之、 新 新 就 詩 「 淵

> 靡窮、 詩文 未可盡以詰屈斥也。 博奥典雅、具有唐以前格律、 務爲艱 澁、 故有是言。實 殘膏賸馥、 )則所 沾 匌

屈なるを以て斥くべからざるなり。 殘膏賸 馥、沾 匄すること窮まる靡く、未だ盡く詰めき文、博奥典雅にして、唐以前の格律を具有し、 **澁を爲すを以て、故に是の言有り。實は則ち著す所殆ど祁の『唐書』を撰するに彫琢劖削し、務めて艱** するに蘇軾詩の「淵源 晁公武『讀書志』「祁の詩文 は句し難し」の語を以てす。今を以て之を觀るに、 皆考有るも、奇險にして或 奇字多し」と謂ひ、證 未だ盡く詰

之を觀るに」、宋祁の文学は「詰屈」であることによって要』が指摘する点は注目しなければならない。「今を以て要』が指摘する点は注目しなければならない。「今を以て。」という『新唐書』編修態度に原因があると『提を為す」という『新唐書』編修態度に原因があると『提を為す」という『新暦であるとの評がしばしば行われるのだが、祁の文学は難解であるとの評がしばしば行われるのだが、「新倫」、「艱澁」、「詰屈」、あるいは「奇字」、「難句」

列伝に対する評価と直接結び付いていたのである。 その全てを斥けることはできないのである。このように、 変化があり、宋人による「難解」という評価は『新唐書』 の文学に対する評価には宋代から清代に至るまでに

 会難解という評価も、宋人のかかる問題意識と関係してに据えた。古文によって書かれた『新唐書』列伝に対すし、變に應じて作制し、古人の行事と同じくするに在り、し、變に應じて作制し、古人の行事と同じくするに在り、し、變に應じて作制し、古人の行事と同じくするに在り、ず。其の理を古にし、其の意を髙くし、言に隨ひて短長ず。其の理を古にし、其の意を髙くし、言に隨ひて短長ず。其の理を古にし、其の意を髙くし、言に隨ひて短長ず。其の理を古にし、其の意を髙くし、言に隨ひて短長が、単には、方に、一、一、 ~一〇〇〇)は「応責」において「古文者、非在辭澁言して意識されていた。例えば宋初の古文家柳開(九四七 宋代の古文復興において、「難解」は常に重要な問題と 使人難讀誦之。在于古其理、髙其意、隨言短長、應

述べることにする。

方も重要となってくるので、
て考えてみたい。その際、宋

## 宋祁の文学観の変化と古文

編修と文章修行という視点から考察を行っている「マ」。そすでに湯浅陽子氏が「宋祁と古文」の中で、『新唐書』の の中で湯浅氏は、『宋景文公筆記』巻上「釈俗」 宋祁の文学観、特に古文に対する考え方については、 ている「ヨ」。 の次の 一 そ

是。③年過五十、被詔作『唐書』、精思十餘年、 此乃爲文之要。五經皆不同體、孔子没後、 花於已披、啓夕秀於未振。」韓愈曰、「惟陳言之務去。」 終爲人之臣僕。古人譏屋下作屋信然。陸機曰、「謝朝 名一家、然後可以傳不朽。若體規畫圓、準方作矩[4]、未嘗得作者藩籬、而所效皆糟粕獨狗矣。夫文章必自 未嘗得作者藩籬、而所效皆糟粕獨狗矣。夫文章必自始得其崖略。因取視五十已前所爲文、赧然汗下、知 前世諸著、乃悟文章之難也。雖悟於心、 是。③年過五十、被詔作『唐書』、精思十餘年、盡見始重自淬礪力於學、模寫有名士文章、諸儒頗稱以爲 學士劉公嘆所試辭賦、大稱之朝、 吾亦不知果是歟。天聖甲子、從郷貢試禮部、故龍屬二十四而以文投故宰相夏公。公竒之、以爲必取甲科。 有志立名於當世也。願計粟米養親、余少爲學、本無師友、家苦貧無書。 嗚呼、 以爲諸生冠。 吾亦悟之晚矣。 紹家閥耳。 又求之古人、 百家奮興、 故龍圖 ② 吾 年 未

①余少くして學を爲すに、本師雖然若天假吾年、猶冀老而成云。 本師友無く、

圓を畫き、方に準じて矩を作らば、終に人の臣僕と然る後以て傳はりて不朽なるべし。若し規に體してなるを知れり。夫れ文章は必ず自ら一家を名のり、 ②吾始めて自ら淬礪して學に力むるを重んじ、有名に嘆じ、大いに之を朝に稱へ、以て諸生の冠と爲す。 を同じくせず、孔子没して後、 去る」と。此れ乃ち文を爲すの要なり。五經 陸機曰く、 爲らん。古人 精思すること十餘年、 爲す。③年五十を過ぎ、詔せられて『唐書』を作し、の士の文章を模寫するに、諸儒頗る稱へて以て是と 試みられ、故の龍圖學士劉公 り志 ひ沿はず。是れ前人 て是なるを知らず。 にして文を以て故の宰相夏公に投ず。 ざるに啓く」と。韓愈曰く、「惟だ陳言を之務めて を養ひ、家閥を紹がんことを願ふのの名を當世に立つる有らざるなり。 一分のでは、
一分のでは、
一分のできる
一分のできる
一つのできる
ーののできる
ーののできる 「朝花を已に披けるに謝し、夕秀を未だ振 屋下に屋を作すを譏るは信に然り。 盡く前世の諸著を見、乃ち文 天聖甲子、 皆此の旨を得たり。 ことを願ふのみ。 試みらるる所の辭賦子、郷貢に従ひ禮部に 百家奮興するも、 粟米を計り 公之を竒と 皆體

年を假さば、猶ほ老いて成らんことを冀ふと云ふ。吾亦た之を悟ること晩し。然りと雖も若し天 吾に

を追い、それが彼の古文において如何なる意味を持つの時代から科挙合格まで、②『新唐書』の編修に参加してか時代から科挙合格まで、②科挙合格後から『新唐書』の年示す意味については述べていない。そこで以下、①少年示す意味については述べていない。そこで以下、①少年を通じて、文章は如何なるものであるべきと考えるに至を通じて、文章は如何なるものであるべきと考えるに至 かを考える。 える。 · 分かれ 文態度を一変させており、分かる。特に『新唐書』紀 湯浅氏は、古文家である宋祁が『新唐書』の編修 を見ると、 の文学観は二度変化 、大変重要な変化であると言編修参加以降は、それまでの してい ること

二一)、当時安州(現在の湖北省安陸市一帯)の長官であれていた詩と賦である。二十四歳の時(天禧五年、一〇この時彼が学んでいたのは、試験科目の中で特に重視さおり、文によって名を揚げようとは考えていなかった。若い頃の宋祁は、もっぱら科挙合格のために勉強して ていたのは、西崑体に倣った艷麗な詩である。夏竦を西作品を献呈して奇とされた。その頃世間でもてはやされ った夏竦(九八五~一〇五一)に兄宋庠とともに謁しい、 い頃の宋祁は、もっぱら科挙合格少年時代から科挙合格まで

て及第する。そして宋祁は、その時作った辞賦が知貢挙弟は、天聖甲子(二年、一〇二四)に礼部の試験に応じうと、自らの文を献呈したものと思われる『』。その後兄宋祁らは彼の知遇を得ることで科挙受験を有利に進めよ 当時の 彼もま の劉筠(九七一~一〇三一)に評価され、「諸生の冠と爲」 た[8]。 人々に高く評価されていた。そうしたことから、た非常に修飾を重んじた詩人であり、その詩賦は一人に数えるかどうかは意見が分かれる[0]が、 この頃宋祁が劉筠に送った書簡に次のようにあ

竊かに惟ふに吟詠の作、神明流宕、歸之雅正。 益緻、 造端以諷天下之事、變文枭惟吟詠之作、神明攸繫。 之家、往往披華於沈宋之林、收實乎曹王之囿、窒其無緻、以浮聲切響相鎮、以彫章縟采相矜、然而大方に爾耳。後雖體判五種、時經三變、音制彌婉、體裁核、隨政之上下。大抵三百篇、皆有爲[2]爲之、非核、隨政之上下。大抵三百篇、皆有爲[2]爲之、非以與其次之事、變文[2]以戛萬物之 藴。音之急 内導情性、旁通 [2] 謠俗

事業で判かれ、 有りて之を爲し の急緩は、政の 下の事を諷し、 、政の上下に隨ふ。大抵三百篇は、皆爲す諷し、文を變じて以て萬物の・を憂す。音導き、旁は謠俗に通ず。端を造して以て天區ふに吟詠の作、神明の繫かる、攸 なり。内 ľ 時 三變を經、音制 彌 婉に、と、徒に爾るに非ざるのみ。後上下に隨ふ。大抵三百篇は、皆 浮聲切響を以て相ひ鎮め、 彫章縟采 體裁

> を華 を窒ぎ、之を雅正に歸す。華を沈宋の林に披き、實を曹王の囿に收め、其の流宕を以て相ひ矜ると雖も、然れども大方の家、往往

一般的な評価とは異なるものであるが、当時に宋祁の詩観は、華麗で浮薄であるという西崑休億、銭惟演らと並ぶ、西崑派の主要な人物の一く筠の考えに沿うものであることを示している。 けられている「当」。物に付き従っていたことから、彼は後期西崑派と位置付物に付き従っていたことから、彼は後期西崑派と位置付一般的な評価とは異なるものであるが、当時こうした人 筠の考えに沿うものであることを示している。劉筠は楊りて、下は當世に偶す。)と評しており、自身の詩観が劉きを鉤け情を締びて、上は粹古に薄り、節を促し律に入「鉤深締情、上薄於粹古、促節入律、下偶乎當世。」(深 だと言っている。 だと主張しており、 銭惟演らと並ぶ、西崑派の主要な人物の一人である。 ている。この後の文章の中で彼は、劉筠の(しており、特に内容については情を表現す)表現と内容いずれをも兼ね備えた詩を作る 華麗で浮薄であるという西崑体に対する の詩を べき

のは形成されておらず、古文に対する志向も窺えない。当時の風潮に従っていた。まだ彼独自の文学観というもとして詩賦を学び、楊億や劉筠らの西崑体を尊ぶというこのように若い頃の宋祁は、もっぱら科挙合格を目的

②科挙合格後から『新唐書』の編修に参加するまで 挙合格後、宋祁はようやく本気で文章を学び始めた。 より良い作品を作るという目的に変わっ 自らの文章の

故を多用する西崑派の文学に通じるものがあり、そういく含んでいたようである。かかる文章修練の方法は、典時の彼の作品は前人の作品から取り入れたものを相当多るといったやり方を否定しているところから見ると、当 う意味では、②は①の延長上にある変化だと言える。 る不満を述べ、「規に體して圓を畫き、方に準じて矩を作」 に対する考えを述べた箇所で、自身の過去の作品に対す人々に称えられた。『新唐書』編修に参加して以降の文学 模倣するという が認められたことで自信を得たことが契機とな 方法を採り、できあがった作品は多くの 彼は文章を学ぶ際に、高名な士の文章を 一士に自

た。彼の学識がこの時期すでに深いものであったことは、 書く際には、古く、正しい字を使うことにこだわってい宋祁は古代の文字に通じることによって、自らが文章をに造詣が深く、使用する文字が難解だというのがある。 節で述べるが、 《で述べるが、宋人の宋祁に対する評価の一つに、字学なわち字学の修得と奇字の使用である。詳しくは第三 一方で、この時期には古文に繋がる事象も認められる。 「集韻韻例」の記述から分かる [4]。

…先帝時、 近世小學濅廢、 太常博士、 今陳彭年、丘雍因法言舊説爲刊益。景祐度廢、六書亡缺、臨文用字、不給所求。... 直史館宋祁、太常丞、 繁略失當。」 直史館鄭戩

> 之典領。 相參定。 郎祁 。今所撰集、務從該廣、經史諸子及小中、知制誥丁度、禮部員外郎、知制誥 **戬與國子監直講賈昌朝、** 王洙、 同加 學書更紹倫定、

部郎中、 るに、 建言す、「彭年、雍の定むる所、四年、太常博士、直史館宋祁、 近世 に從ひ、經史諸子及び小學の書 更 相ひ參定す。て之が典領と爲らしむ。今撰集する所、務めて該廣 講賈昌朝、 丘雍をして法言舊説に因りて刊益を爲さしむ。景祐 (昌朝、王洙とをして、同に脩定を加へしめ、刑當を失す」と。因りて詔して祁、戩と國子監直1す、「彭年、雍の定むる所、多く舊文を用ひ、繁1、太常博士、直史館宋祁、太常丞、直史館鄭戩 求むる所を給せず。……先帝の時、小學濅廢れ、六書亡缺し、文に臨れ 小學演廢 知制誥丁度、禮部員外郎、知制誥李淑をし 臨み字を用ふ 陳彭 年,

の形である。文学の上では西崑派の影響を強く受けていったの正しい字体を用いるということも、復古の一つ字の多いことを指摘している。との際該書にでたらめな文字の多いことを指摘している。『続資治通鑑の必要から、字学を修め始めたと思われる。『続資治通鑑の必要から、字学を修め始めたと思われる。『続資治通鑑の必要から、字学を修め始めたと思われる。『続資治通鑑の必要から、字学を修め始めたと思われる。『続資治通鑑 である。 景祐四年は一〇三七年、 当時彼が就いていた官は直史館であり、職務上1年は一〇三七年、本時期の半ばを少し過ぎた頃

の古文への志向に繋がる下地ができつつあった時期でもた本時期であるが、同時に復古の意識が芽生え始め、後の形である。文学の上では西崑派の影響を強く受けていコイク丑しい字体を用いるということも、復古の一つ

[5] 建言、 「彭年、 雍所定、 多用舊文、

0

 $\mathcal{O}$ 

であ

五十歳を過ぎて、宋祁は『新唐書』の編修に参加する ことになり [2]、その執筆の過程で多く考えを巡らし、広 く前代の書を読んだ結果、文章を作ることの難しさを悟 で、すなわち、従前のやり方では、自らの個性が発揮 した。すなわち、従前のやり方では、自らの個性が発揮 した。すなわち、従前のやり方では、自らの個性が発揮 した。すなわち、従前のやり方では、自らの個性が発揮 された作品を作ることはできないと考えたのである。文 された作品を作ることはできないと考えを巡らし、広 ことになり [2]、その執筆の過程で多く考えを巡らし、広 にとになり [2]、その執筆の過程で多く考えを巡らし、広 ことになり [3]、その執筆の過程で多く考えを巡らし、広 新唐書』の編修に参加してから没するまで る。

史公、 皆奥衍閎深、 樹立、成一家言。其『原道』、『原性』、『師説』等數十篇、 また、『新唐書』韓愈伝にも「毎言文章自漢司馬相如、太 でも、後に見るようにしばしば韓愈が持ち出されている。 黎先生集』巻一六)の一節を引いており、『宋景文公筆記』 言を之務めて去る」という「答李翊書」(『朱文公校韓昌 ったと思われる。 宋祁の古文への志向は、特に韓愈の尊重によって始ま 劉向、楊雄後、作者不世出。故愈深探本元、 太史公、劉向、楊雄自り後、作者 深く本元を探り、 要爲不襲蹈前人者。」(毎に言ふ文章は漢 與孟軻、楊雄相表裏而佐佑六經云。 文章を書く要点を述べる際に、「惟だ陳 卓然として樹立し、 世に出でず 至它文

> あった。は、自身の抱える課題を克服する手掛かりとなるものでは、自身の抱える課題を克服する手掛かりとなるもので陳腐なことばは避けるという態度である。まさしくこれ 彼のような古文を志向するようになったということであ つまり、『新唐書』を編修するに当たり、広く前代のつまり、『新唐書』を編修するに当たり、広く前代のを襲蹈せざる者を爲す。)と、同趣旨の記述が見られ 佑すと云ふ。它の文の造端置辭に至りては、皆奥衎閎深にして、孟軻、楊雄と相ひ表裏しを成す。其の「原道」、「原性」、「師説」等の 目を通した結果、 とりわけ彼が注目したのは、前人の用いた表現や、 韓愈の文章の素晴らしさに気が付き、 5表裏して六經を佐ご,等の數十篇は、 要めて前って六經を 書に る。

た「進新修唐書表」(『表奏書啓四六集』巻二、『欧陽文にあたる。欧陽脩が編修責任者の曾公亮に代わって書いは、あたかも宋祁が『新唐書』の編修を命じられた前年古文を重視するという流れが生まれたという『ハコ。この年中の科挙改革、学校の拡充によって、士大夫たちの間に中の科挙改革、学校の拡充によって、士大夫たちの間に 撰するにあたり、 が指摘されていた。そこで宋祁らは、新たな『唐書』を代に作られた『旧唐書』の欠点の一つに、文章のまずさ 「言淺意陋」(言は淺く意は陋し)とある[2]ように、玉忠公集』巻九一)に「文采不明」(文采明らかならず)、 中の科挙改革、学校の拡充によって、士大夫たちの間にに、欧陽脩らによるいわゆる慶暦の新政が始まり、そのと思われる。東英寿氏によると、慶暦四年(一〇四四)また、当時の風潮も彼が古文を志向する一因になった 大夫の間で流行しつつあった古文を採用したものと推 文章に対しても見直しを行い、当時士に。そこで宋祁らは、新たな『唐書』を 五.

さ

- 7 -

を引用する[5]。
いくつか見てみることにする。『宋景文公筆記』から二条いが、後の論述に関わるため、その他の関係する資料をいが、後の論述に関わるため、その他の関係する資料を本時期の宋祁の文学観については湯浅氏の論考に詳し

直するに、丁寧に婢子を顧みて語り、刺刺として休濵に釣る」と。又た云ふ、「寛閑の野に耕し、寂寞のを嚴にす」と。又た云ふ、「寛閑の野に耕し、寂寞のを嚴にす」と。又た云ふ、「虜閑の野に耕し、寂寞のを嚴にす」と。又た云ふ、「虜閑の野に順ひ、子は父の詔機一たび發し、浮謗川の如し」と。劉夢得云ふ、「駭長歌の音は、慟哭に過ぎたり」と。劉夢得云ふ、「駭柳子厚云ふ、「嘻笑の怒は、眦を裂くよりも甚だしく、柳子厚云ふ、「嘻笑の怒は、眦を裂くよりも甚だしく、

まっている。 は、前代の作に通じては韓愈、柳宗元は 事の引用に巧みである劉禹錫に対しては韓愈、柳宗元は 時に陳腐な語を用いる柳宗元はこれに及ばないとし、故 とばが全て自分独自のものである韓愈を最も上に置き、 している。宋祁は、前代の作に通じてはいるが、そのこ

に無い新しいことば)と評している。 に無い新しいことば)と評している。 と葉』巻二一)の文を引いて「新語」(それまで殷員外序」(同巻二一)、「答崔立之書」(同巻一六)、「送とま」巻二一)の文を引いて「險語」(耳目を驚かす変わっ生集』巻一四)、劉禹錫「上淮南李相公啓」(『劉夢得文生集』巻一四)、劉禹錫「上淮南李相公啓」(『劉夢得文生集』巻一四)、劉禹錫「上淮南李相公啓」(『劉夢得文生集』巻一四)、劉禹錫「上淮南李相公啓」(『劉夢得文生集』巻一四)、劉禹錫「上淮南李相公啓」(『祖広注釈音弁唐柳先

のような一条がある。『宋景文公筆記』巻中「考古」に次容面にも及んでいる。『宋景文公筆記』巻中「考古」に次うという積極的な姿勢が示されている。同様の考えは内けるだけでなく、それまでに無い新しい表現を追求しよこれらの文には、単に前人の用いた陳腐なことばを避これらの文には、単に前人の用いた陳腐なことばを避

「原道」等諸篇、皆古人意思未到、可以名家矣。其辭至矣。韓退之「送窮文」、「進學解」、「毛頴傳」、新意、可謂文矣。劉夢得著「天論」三篇、理雖未極、柳子厚「正符」、「晉説」、雖模寫前人體裁、然自出

て、以て名家たるべし。

で、以て名家たるべし。

は、別のいでは、では、のいででは、では、のいででは、いいでは、のいででは、のいででは、では、のいでは、では、のいでは、では、いいでは、では、いいでは、 いいでは、 いいでは、

でなる。 柳宗元の「正符」、「晋説」は「文」という語で評され、 柳宗元の「正符」、「晋説」は「文」という語で評され、 のことから、こちらは内容の独創性を評価していること なことから、その表現面について評価していること なことから、その表現面について評価していること なことから、こちらは内容の独創性を評価していること なことから、こちらは内容の独創性を評価していること

行と衰退、それに続く古文の重視という当時の風潮と軌行と衰退、それに続く古文の重視という当時の風潮と軌れ以前とは真逆のものとなっている。この大きな転換は、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向によるその克服に関係して生じたものとと、古文の志向による子の克服に関係して生じたものとと、古文の志向による子の克服に関係して生じたものとは、古文の法が直面した文学観は、内容、表現両面で自分独自のものを創り上げるという、それに続く古文の重視という当時の風潮と軌に、古文の表現に関係している。

人であった。 人であった。 と向いなうに、より良い文章を書くために大変努力したなくもない。だが、それまで世人から高く評価されていたやり方を捨て、いまだ完全には復興してしない古文へたやり方を捨て、いまだ完全には復興してしない古文へをしまない。だが、それまで世人から高く評価されていることである。見方によっては、宋祁はそ

世の評価について論じる。だとするものがいくつも現れる。次節からはそうした後だとするものがいくつも現れる。次節からはそうした後離だが後述するように、後世の評価にはその作品を難解

## 三 字学と奇字

淵源 て送ってきたのに次韻したものである「ミュ〕。『提要』 在任時に詠んだ詩を集録し、 に密州の知事となった宋祁の息子宋靖国が、蘇軾が密州ている『コ』。本詩は、蘇軾の後任である孔宗翰のさらに後 或難句」(吾 二宋の文を觀るに、字字 挙げると、「吾觀二宋文、字字照縑素。淵源皆有考、奇險のは全体の第三、四句目であり、第一、二句目も含めて 見紀在郡雑詠次韻答之」詩を引く。『郡斎読書志』が引く ため、蘇軾(一〇三六~一一〇一)の「密州宋国博以詩『郡斎読書志』は宋祁の詩文に奇字が多いことを証する「はじめに」で引いた『四庫提要』に見えるように、 皆考有るも、 奇險にして或いは句し難し)となっ そのことを述べた詩を 奇字多し」を引用し 縑素を照ら 蘇 は 晁 附し す。

だと感じさせてしまうと言っているのである。字一字すべてに来歴があるが、時にそれが読み手に難解述となっていることが分かる。蘇軾は、二宋の詩文は一なっており、前句の「淵源」皆考有り」とも関係する記文多奇字。」(小學に通じ、故に其の文 奇字多し。)と だが 『郡斎読書志』の原文を見ると、 「奇險にして或いは句し難し」に注目 「通小學、 して 故其

した序文で また唐庚 (一〇七一~一一二一) も、 宋祁の文集に附

仁廟の初め、 名天下。 ……兄弟于字學至深、號人物全盛時。而尚書 深、故其文多奇字、讀者尚書與其兄鄭公以文章擅

- 9 -

讀者  $\mathcal{O}$ 字學に于いて至りて深く、 兄鄭公と文章を以て名を天下に擅にす。……兄弟願の初め、人物全盛の時と號す。而して尚書と其 往往識らず。 故に其の文 奇字多く、

見ていた。 これ は こま 四可なるものだったれが彼の文章に奇字というかたちで影響を与えていがして字学を修めた人物という認識を持っておと、蘇軾と似た意味のことを収入し 人は いると

五八)『邵氏聞見後録』巻二七に次のような記事があるこれについて少し見てみることにする。邵博(?~一一では、彼の修めた字学とは如何なるものだったのか。

食從而從大。」子退檢字書『博雅』中出餪字。注云、 其錯、以筆塗煖字。蓋婦家書以食物煖女云。 大儒宋景文公學該九流、于音訓尤邃。故所著書用奇 一過目卽曰、「書錯一字。姑報之。」至白報書、 「女嫁三日、 子益駭、又緩扣當用何煖字。久之、 人多不識。嘗納子婦三日、子以婦家饋食物書白 「吾薄他人錯字。汝亦爾邪。」子皇駭、 餉食爲餪女。」始知俗間餪女云者、 、怒聲曰、「從 女云。報亦如 一百報書、卽怒 自有

ない。 報ずるも亦た之くの如く、子 益、駭 き、又た字を塗る。 蓋し婦家の書 食物を以て女を煖すと云字を塗る。 蓋し婦家の書 食物を以て女を煖すと云っちて緩やかに其の錯ふるを扣するに、筆を以て煖立ちて緩やかに其の錯ふるを扣するに、筆を以て煖白すに至り、卽ち怒りて曰く、「吾 他人の字を錯ふ白すに至り、卽ち怒りて曰く、「吾 他人の字を錯ふ を饋るの書を以て白す。一たび過目しず。嘗て子の婦を納るること三日、子ず。嘗し。故に著す所の書。奇字を用ひ、「然」。 邃 し。故に著す大儒宋景文公の學 從ふ」と。 緩やかに當に何の煖字を用ふべきかを扣す。ふ。報ずるも亦た之くの如く、子『益』駭き しくして、 「一字を書き錯へり。 子退きて字書『博雅』の中を檢べて餪字怒聲ありて曰く、「食に從ひ而に從ひ大に 注に云ふ、「女 九流を該 姑く之を報ぜよ」と。 一たび過目して卽ち曰く、 奇字を用ひ、 嫁ぎて三日、 ね、 音訓に于いて尤も 婦家 人多く 食を餉する 之を久 報書を 食物 識ら

ら本字有るを知る。を餪女と爲す」と。始め て俗間 の餪女と云ふ者、

本記事の冒頭でもまた、宋祁が文字の発音や意味に通本記事の中の宋祁は、非常に厳格な態度で誤字の存在を指記事の中の宋祁は、彼の著作にしばしば人々の知らない奇ではに本字のあることがはじめて分かったと記す。本ことばに本字のあることがはじめて分かったと記す。本記事の冒頭でもまた、宋祁が文字の発音や意味に通本記事の冒頭でもまた、宋祁が文字の発音や意味に通 が婿の家に食物を曽う・『博雅(広雅)』を調べることで、新婚三日目こ家うで、『博雅(広雅)』を調べることで、新婚三日目こ家うで、字が使われていたと言う。彼の息子は父親に教えられ、じていたために、彼の著作にしばしば人々の知らない。

「ばしば俗あるいは今との対比という形で書かれている。」の文章の中にいくつも見られ、それは以下のように、本来の正しい文字を使うべきであるとする主張は、宋1し、これを改めさせている。

儒者 儒者讀書多隨俗呼、不從本音、或終身不悟者。 1 は終身悟らざる者あり。 書を讀むに多く俗呼に隨ひ、本音に從はず、

唐玄宗始以隷楷易『尚書』古文。 るを見、每に亦た自ら愧づ。 自唐開元始。 余 余見今人爲學、不及古人之有根本、 今人の學を爲すこと、古人の根本有るに及ばざ (『宋景文公筆記』巻上「釈俗」) 今儒者不識古文、 每亦自愧。

> 今の儒者 (同書巻中「考古」) 儒者 古文を識らざること、唐の開元自り始ま玄宗始めて隷楷を以て『尚書』の古文を易ふ。 - 「考古」) 1り始ま

発音 つて のれ 仕方が本来の正しいものらを見ると、宋祁は当時 たよう である。 かの 入ら外々 れの 文字の の使 を相当

思われる。宋祁にとっては、そうした用字は皆本来の正思われる。宋祁にとっては、そうした用字は皆本来の正とばや用字も多少は変化するのは当然である。言語は常に一定ではありえない。だが、時代が移るにつれ、ことばや用字も多少は変化するのは当然である。言語は常に一定ではありえない。だが、時代が移るにつれ、ことが中子も多少は変化するのは当然である。言語は常品をすばらしいとは認めながらも、一方で難しいという印象を与えることになってしまった。すなわち奇字が多印象を与えることになってしまった。すなわち奇字が多印象を与えることになってしまった。すなわち奇字が多のまたいう評価は、今の時代にそぐわないことを敢えて行ったために出てきたものだということである。 たのか 宋祁 える。宋祁にとっては、そうした用字は皆本れらはより古い文献に典拠を持つものであなを判断するのは難しい。だが以上の資料かなの作品中のどの文字が、当時の人に難解だ 解だとされ ら推す

## 『尚書』大誥

王得臣 四 ような記事がある[5]。 〇三六~ 一一一六)『麈史』巻中・ 論文に次

文率多謹嚴。 《率多謹嚴。至修『唐書』、其言艱、、、「君好讀何書。」 荅曰、「予最好 人傳宋景文未第時、 ·書』、其言艱、其思苦、葢亦有各曰、「予最好『大誥』。」故景為學於永陽僧舍。 連處士因問

所自歟

る所有らん。 故に景文率ね多く謹嚴なり。『唐書』を修むるに至り、 里人傳ふ宋景文未だ第せざる時、 の言 か」と。荅へて曰く、「予最も『大誥』を好む」と。 連處士因りて問ひて曰く、 艱にして、 其の思 苦なるは、蓋し亦た自 「君何の書を讀むを好時、學を永陽僧舍に爲

生集』巻一二)と述べたように、堅苦しく読みにくい文で、韓愈が「佶屈聱牙」(「進学解」、『朱文公校韓昌黎先で、韓愈が「佶屈聱牙」(「進学解」、『朱文公校韓昌黎先を書いたという例があるように、古文復興の歴史においを書いたという例があるように、古文復興の歴史においる書いたという例があるように、西晋以来の浮薄な文『尚書』は、例えば北周の蘇綽が、西晋以来の浮薄な文 文」ではあるものの、その筆法を用いて文章を書け いる。『尚書』は確かにいにしえのことばで書かれ『新唐書』の文章が難解である理由を『尚書』に 章の例として取り上げられることもある。本記事でも、生集』巻一二)と述べたように、堅苦しく読みにくい立 『新唐書』 た「古 求めて ・
あり、

時期の う。 ば、

> 記 同事 時 6 事の代 す 難解さと共通する部分を有する。 述べる宋祁の文章の難解さは、前節の奇字がない人には理解困難となってしまう。その点で、 、前節の奇字がもたまう。その点で、本

作文の姿勢については肯定的に見ている。 文章を作る時「謹嚴」(一字一句にこだわる)であったと、けを下しているわけではなく、「大誥」を好んだために、 ただし王得臣は、 単に文章が難しいと否定的な評価だ いったと、

指摘するために、この『塵史』の記事が引かれている。『宋景文集』の文では、もっぱら『新唐書』の難解さをそれに対し、次の『直斎書録解題』巻一七・別集類中

最好 ひて曰く、 文未だ第せざる時、 撰する所の『唐書』 言艱、其思苦、蓋亦有所自歟。 學於永陽僧舍。或問所撰『唐書』列傳、 『大誥』。」故景文爲文謹嚴。至修『唐書』、其永陽僧舍。或問曰、「君好讀何書。」答曰、「余『唐書』列傳、不稱良史。……景文未第時、爲 「君何の書を讀むを好むか」と。 學を永陽僧舍に爲す。 列傳、良史と稱されず。 答へて日 ざいと問

とから、ここでは文章を一字一句にこだわって作先に『新唐書』の評判が良くないことを言って つい ていこ

艱にして、其の思(苦なるは、蓋し亦た自る所有らすこと謹嚴なり。『唐書』を修むるに至り、其の言)

「余最も『大誥』を好む」と。故に景文

文を爲

ていることになる。 たことよりも、ことば、 内容が 難し V とい くう点に 注目し

判の声となっていった。らすでに出てきており、 澁 すでに出てきており、時代が下るにつれより厳しい批を爲」したという『四庫提要』の見方は、北宋の頃か『新唐書』編修の際、宋祁は文章を彫琢し、「務めて艱

## 虯戸銑谿の体

難解さを指摘している。『直斎書録解題』は、 巻四・正史類でも 『新唐書』

亦未得爲全善 中、論贊多用儷語、固不足傳世。今案舊史成於五代文氣卑陋之時、 識者病之。 畧猶不失簡古。至列傳用字多奇澁、 ;。……至和初、乃命修忘林學士廬陵歐陽修永叔、 本紀用『春秋』例、 乃命修爲紀、志、祁爲列傳 端明殿學士安陸宋祁子京 而新書不出 紀次無法、 殆類虬戸 削去詔令、 , 銑谿體 詳畧失 手、 雖太

だ全善を爲すを得ず。本紀『春秋』の例を用ひ、詔を主なに足らず。而るに新書は一手に出でず、亦た未以るに足らず。而るに新書は一手に出でず、亦た未まるに足らず。而るに新書は一手に出でず、亦た未まるにとらず。而るに新書は一手に出でず、亦た書といるに足らず。而るに新書は一手に出でず、亦た書はるに足らず。而るに新書は一手に出でず、亦た書はるに足らず。本紀『春秋』の例を用ひ、詔解料學士廬陵歐陽修永叔、端明殿學士安陸宋祁子京解林學士廬陵歐陽修永叔、端明殿學士安陸宋祁子京 だ全善を爲すを得ず。本己『そく。」はるに足らず。而るに新書は一手に出でず、はるに足らず。而るに新書は一手に出でず、と 中を失し、論贊多く儷語を用ひ、固よりと、 は無

> 列傳に至りては用字 奇澁多く、殆ど虬戸銑谿の鴨令を削去し、太 だ畧なりと雖も猶ほ簡古を失せず。 に 列 2類し、識者之を病む。 2.傳に至りては用字 奇澁多く、 銑谿の體

近いと批判する。虯戸銑谿の体は、曾慥(?~一一五 た列伝は用字がしばしば奇渋であり、「虬戸銑谿の體」にめ、飾り気がなく古風な趣があるのに対し、宋祁の書い欧陽脩の書いた本紀は『春秋』の筆法を用いているた 『類説』巻四〇等が引く『朝野僉載』に 五

以竹馬爲篠驂、 徐彦伯爲文多變易求新。 以金谷爲銑溪、 以月兎爲魄兎、以赤牛爲炎犢。渓、以玉山爲瓊岳、以芻狗爲卉(易求新。以圓閣爲鷗櫩、以龍門 後進、 爲風

以て鷗櫩と爲し、龍門を以て風戸と爲し徐彦伯。文を為すに多く變易して新を求效之謂之澁體。 之を澁體と謂ふ。 兎と爲し、赤牛を以て炎流井犬と爲し、竹馬を以て て銑溪と爲し、 牛を以て炎 犢と爲す。後進:竹馬を以て篠 驂と爲し、月'、玉山を以て篠s髪と爲し、月 龍門を以て風戸と爲し、 後進之に 俊進之に效 月兎を以 芻狗を以て 金谷を以 ひて魄

文献に拠ったために使用する文字や内容が難しくなると祁の文章に対する評価は、『尚書』や前代の字書等、古い別のことばに置き換える表現法をいう。前二節で見た宋とある「%」ように、すでに定着していることばを敢えて

出すと いう点で、それらと大きく異なっている。 であったが、虯戸銑谿の体は自ら新たな語を創

独自の表現を重んじたという宋祁の文学観に対する宋人た評価は、『新唐書』編修参加以降、前人の用いなかった カュ の反撥を示していよう。 は改めて調査する必要があるが、 『新唐書』に果たして虯戸銑谿の体が見られるかどう いずれにせよこうし

文章に引く次の記事からきたものである「窓」。 謂ふなり。其の奇を好むを譏るのみ。)となっている「ki」。 を誚む。札闥は、世俗の厭夢の語にし好奇耳。」(宋景文『新唐書』を作り、 を結び付けており、その冒頭は「宋景文作『新唐書』、巻三の記事も、宋祁の『新唐書』列伝と徐彦伯の表現法この他、兪徳隣(一二三二~一二九三)『佩韋斎輯聞』 ここに見える「札闥」の語は、『錦繡万花谷前集』巻二〇・ 人以札闥誚之。 。まつずれ子よい紙・・・・ 札闥は、世俗の厭夢の語にして、門に書するを」(宋景文『新唐書』を作り、人・札闥を以て之』(宋景文『新唐書』を作り、人・札闥を以て之wanta 村閮者、世俗厭夢之語、謂書門也。譏其

係再改。 如此。」歐公曰、「李靖傳云『震雷無暇掩聰』亦是類 宋見之曰、「非『夜夢不祥、題門大吉』耶。何必求異思有以諷之、一日大書其壁曰、「宵寐匪貞、札闥洪休。」宋景文公修『唐史』、好以艱深之辭文淺易之説。歐公 也。」宋公慙而退。今所謂「震霆不及掩耳」[2]者

の説を文るを好む。歐公以て之を諷する有らんこと宋景文公『唐史』を修むるに、艱深の辭を以て淺易

是の類なり」と。宋公慙ぢて退く。今の所謂 「李靖傳に云ふ『震雷・聰を掩ふに暇無し』も亦なずしも異を求むること此くの如き」と。歐公曰く、 耳を掩ふに及ばず」は、再び改むるに係る。 闥に洪休を札す」と。宋之を見て曰く、 ならず、門に大吉を題す』に非ざる 一日其の壁に大書して曰く、「宵寐 聰を掩ふに暇無し』も亦た か。 何ぞ必 『夜夢 貞に匪 「震霆

とば 事かどうか、真偽が疑われる。例えば、欧陽脩の息子発んだしこの記事の内容は、果たして実際にあった出来 そうした表現を嫌い、と書いている。特に、 (一〇四〇~一〇八五) はで言える内容を、 本記事でも、宋祁が 宋祁が 皮肉ったという点が注目される。 同じ編修官の一人である欧陽脩がわざわざ難解な表現に置き換えた『新唐書』を編修する際簡単なこ が書いた欧陽脩の事迹に

- 13 -

雖受命、 公名、 豈可悉如己意。」於是一無所易。 好相凌掩、 深而日久。豈可掩其名、官最髙者一人。公官髙、 所撰。朝廷恐其體不一、詔公看詳、初奉勑撰『唐書』、專成紀、志、表。 而列傳書宋公。宋丞相庠聞之歎曰、「自古文人不,豈可掩其名、奪其功。」於是紀、志、表書 退而日、 此事前所未有也。」 「宋公於我爲前輩、且人所見不同。 奪其功。」於是紀、 當書、公曰、「宋公於傳、 書成奏御、 令刪爲一體。 公 。而列傳則宋公祁 舊制惟列 功

初め勑を奉じて『唐書』を撰し、專ら紀、 志、 表を

と。是に於いて紀、志、表は公の名を書して、列傳し、豊に其の名を掩ひて、其の功を奪ふべけんや」もも、公曰く、「宋公 傳に於いて、功深くして日久きも、公曰く、「宋公 傳に於いて、功深くして日久きも、公曰く、「宋公 傳に於いて、功深くして日久との意の如くすべけんや」と。是に於いて一も易ふ己の意の如くすべけんや」と。是に於いて一も易ふ己の意の如くすべけんや」と。是に於いて一も易ふ己の意の如くすべけんや」と。是に於いて一も易ふ己の意の如くすべけんや」と。 て看ること詳らかにして、刪して一體と爲さしむ。廷其の體の一ならざらんことを恐れ、詔して公をし成す。而して列傳は則ち昇2貳cキャ・ ざる所なり」と。 て前輩爲り、且つ人の見る所同じからず。公 命を受くと雖も、退きて曰く、「宋公 の體の一ならざらんことを恐れ、詔して公をし。而して列傳は則ち宋公祁の撰する所なり。朝 我に於い

あったとしても、本記事のように厳しくその難点を指摘敬意を払っていた欧陽脩が、たとえ宋祁の文章が難解で伝執筆における功績を認めていた。かように宋祁に対しとある「33」ように、欧陽脩は宋祁を先輩として敬い、列 たとは考えにくい。

に、中には事実とは考えこく、『→・……ったことから、その真偽はかなり疑わしい[ヨ]。このようったことから、その真偽はかなり疑わしい[ヨ]。このよう参加した至和元年(一〇五四)から同書が完成する嘉祐参加した至和元年(一〇五四)から同書が完成する嘉祐参加した至和元年(一〇五四)から同書が完成する嘉祐

題の後に続けて、また『直斎書録解題』 は、 先に引 V た『新唐書』  $\mathcal{O}$ 

及也。」 歐公嘗臥聽「藩鎭傳序」 巨 「使筆力皆如此、

なり」と。 皆此くの如からしむれば、亦た未だ及び易からざる歐公嘗て臥して「藩鎭傳序」を聽きて曰く、「筆力

のである。実際のところ欧陽脩がどのように考えていた迹」に見える先輩の宋祁を敬う欧陽脩の態度に反するもいうのである。こうした見方もまた、欧陽発の「先公事 この記事に対して、「然其『序』全用杜牧『罪言』、實無という記事を引く(出典は『曲洧旧聞』巻三)。陳振孫は

説 は牽強附会であるように思う。 を褒めたという記事との繋がりを考えると、陳分からない。しかし、欧陽脩が「藩鎮伝序」のかは、残念ながら彼が宋祁に言及した資料が少 陳振孫 

般的であった。彼のやや強引な捉え方は、当時の大方の書いているように、陳振孫の時代にはそうした見方が一輯聞』の冒頭の文章でも「人「札闥を以て之を誚む」とを後、「識者之を病む」と言い、また前に引いた『佩韋斎宋祁の書いた列伝は虯戸銑谿の体に近く難しいと述べ 評価に同調するかたちで出てきたものと考える。

# 宋人の古文観―欧陽脩の平易と宋祁の奇渋

が求める古文のかたちから大きく外れるものとなってした部分があったものと思われる。その結果、当時の人々同時にあまりに極端な変化であったため、時に行き過ぎ 個性の発揮という自己の課題を克服することであったが、 指すというやり方に大きく転換した。彼にとってそれ うやり方から、陳腐なことばを避け、独創的な表現を目二節で述べたように、宋祁は前人の作品を模倣するとい宋祁の文学観と密接に関わっている点で重要である。第て様々なものが指摘されている。殊に虯戸銑谿の体は、奇字、『尚書』、虯戸銑谿の体(札闥)と、その要因とし 〒字、『尚書』、以上のように か疑わしい資料が現れ、牽強な見方がなされるまじ、い、様々な批判を招くこととなった。中には事実かど:求める古文のかたちから大きく外れるものとなってし:水のでは、1、4と見まれる。その結果、当時の人々 六 のように、 宋祁 /谿の体(札闥)と、その要因としの文章を難解だとする評価では、 は、

> れ の『新唐書』執筆に影響を及ぼしたというものであるが ける宋祁の意図と宋人の評価のずれを見ることができる。 また『尚書』に関しては、若い頃の読書の好みが後年 たものと思われる。 れは宋祁の古文に対する反撥から、 の古文に対する反撥は大きい。ここに、古文復興にお 両者が関連付けら

厳しく評価し過ぎているようである。 唐書』の難解な文章への反撥から、彼の作品をいささかだが同時に、『四庫提要』が指摘するごとく、宋人は『新 難読の字がいくらか見られたことは事実であると考える。一方奇字については、様々な資料から、彼の詩文中に

斎書録解題』や『錦繡万花谷前集』に引かれる記事 統とされた欧陽脩の文章との対比である。前節で見た『直か。このことを理解する手掛かりとなるのが、古文の正では、宋人は古文はどうあるべきものと考えていたの 巻九に次のようにある[33]。 のよ

- 15 -

易如 者、而自然爾雅、非常人所及。……方古文未行時易如此。然今集中所見、乃明白平易、反若未嘗經舊説歐陽文忠公雖作一二字小簡、亦必屬稿、其不 其不輕 意

た必ず 至りて 生から、一番のでは、「はいい」となって、「はいい」である。「はいいでは、「なる時に方たり、小簡と雖も亦た多く四六を用ふる。」である。「はいい」では、「はいい」とは、「はいい」という。「はいい」という。 舊説に歐陽文忠公 りては、近世蓋し未だ之を見ざらん。も務めて奇險を爲す。或いは三字の韻語を作すに |説に歐陽文忠公 | 一二字の小簡を作すと雖も、亦平文而務爲奇險。至或作三字韻語、近世蓋未之見。小簡亦多用四六。而世所傳宋景文公『刀筆集』、 然れども今 集中に見る所、乃ち明白平易にしば稿を屬り、其の輕易ならざること此くの如し

よるものであった。虯戸銑谿の体や札闥同様、独創的な未だ之を見ざらん」とあることから、それは彼の創意に係していると思われる。また貳書にに乗し、 係していると思われる。また記事には続けて、「近世蓋し文で四六文について触れていることから、句の字数に関どういうものかはっきりしたことは分からないが、前ののあることが挙げられている。三字の韻語とは具体的に そうした表現は、宋人にとって理解困難なものであった。 て奇険を爲」したと書かれている。そして、奇険な例の雅」であるのに対し、宋祁は「平文(散文)と雖も務め、欧陽脩が推敲をこらした文章は「明白平易」、「自然爾 一つとして 銑谿の体、 彼の『刀筆集』載録の作品に「三字の韻語」 札闥、三字の韻語は、 いずれも既定の

> 表現をしていると言える。宋代の古文で重視されたのは、人にすんなりと受け止められなければ、たちまち奇渋な古い文献に基づく正しいものであったにせよ、同時代の古い文献に基づく正しいものであったにせよ、同時代の古い文章を書こうと苦心しているように見受けられ内で良い文章を書こうと苦心しているように見受けられてある。それに対し、欧陽脩は読み手の認識や理解の枠である。それに対し、欧陽脩は読み手の認識や理解の枠 ら外れずに文を書くことではなかったか。 そうした読み手の認識の枠をしっかりと把握し、そこか 手の認識や理解の枠を超えた表現をしているということ果を狙う点が共通する。ことばを変えると、宋祁は読み枠組みから敢えて外れたことをすることで、高い表現効

とは の枠を意識しつつ文章を書き、うということである。彼らは、 認識し、理解し得ることに基づきつつ行われた。そのこ過去のものを惰性的に受け継ぐのではなく、自分たちが 解釈し直そうとする動きが起こった時代である。それは、分野で、それまでに蓄積されたものを今一度自分たちで地主層が社会の中心となり、経学、史学などさまざまな宋代は、前代に勢力を誇った貴族階級に代わり、新興 たちに共有され 興 宋人が重視する古文の平易とは、 もまた 何なの 同時に、自分たちが共通して認識し、理解し得るも そうした意識のもとなされたはずである。かを再度考え直すということにもなる。古文 つつ文章を書き、 つ文章を書き、また他者にもそうするこある。彼らは、常にそうした認識や理解の枠に従れると考えられた、認識や理解の枠に従る古文の平易とは、つまり同時代の士大

とを求 に 対しては、 厳しい批判の眼が向けられたのである。 宋祁のように枠から逸脱した者

でも独創性を重視する発言をしているが、 の奇抜さを指摘したものではない。 に伴う読解のしにくさを言ったもので、考えや発想自体ているが、それも『尚書』の難渋な書き方をまねしたのの模倣を述べた記事が『新唐書』の内容の難しさを述べ 表現面に強く向けられていることが分かる。唯一、『尚書』 はそれに対する非難の言辞は認められない。 本稿で示した例から見ると、そうした要求はとり 実際、 宋人の評価に

苦心した宋祁の努力は、かえって後世の厳しい評価を招古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を復興すべく、政治家、文人として様々な努力を重古文を表している。 ねた。中でも末羽よ、古文を復興すべく、政治家、古文を復興すべく、政治家、古 ことになってしまったのである。

### おわりに

だけを用いて考察を行った。今後は彼の他の作品を分析た宋祁自身の作品についても、彼の文学観が表れたもの本稿では、宋代の書目や筆記などを用いて論述し、ま

実際はかように拘束性が強く、個性を出しにくい一面も 文は、一見すると自由な文章形式であるように思えるが、 である。駢文のように平仄、一句の字数の規則の無い古者が表現面において一定の制限を加えられるということ とを強い、 句の字数などで、自分たちの認識や理解の枠に収まるこ に対する評価が妥当なものかどうか検討する必要がある。 あったのである。 ところで、 そこからの逸脱を許さないということは、 宋人が古文に対し用字、 再度その文学観を確認し、宋人の彼の文章 ことば、典故、

さとは一体何なのか。こういったことを、 では、 文人たちはどこで個性を出したのか。 今後考えてい 古文の良

- 17

- 四部叢刊本『河東先生集』巻一
- [2]『人文論叢』第二十六号、二〇〇九年
- [3]以下、『宋景文公筆記』は百川学海本に拠る。
- [4]「準方作矩」は前句との対で考えれば「準矩作方」に作る べきか。
- [5]『宋史』宋庠伝に「宋庠字公序、安州安陸人、後徙開封之 る。)とある。雍丘は現在の河南省杞県。 雍丘。」(宋庠字は公序、安州安陸の人、 後 開封の雍丘に徙
- [6]例えば鄭燾氏が「他既不满浮浅鄙俚的五代文弊,又不满 当时西崑体" 近俳优,如绣屏,的诗风」(彼は浮薄で俗っぽ

辞典』宋代巻、曾棗莊主編、中華書局、二〇〇四年九月第一 き」詩風にも不満を抱いていた)と述べる(『中国文学家大 に数えていないが、彼らが「崑体」から受けた影響は大きい。) い五代の文章の他、当時の西崑体の「俳優に近く、繡屏の如 影响很大。」(夏竦、王珪については、前人は「西崑派」 (1019-1085),前人虽未列入"西昆派",但他们受"昆 一一頁)のに対し、祝尚書氏は「就是夏竦 (985-1051)、

[7] 唐代から北宋初期にかけては、科挙の受験者が自らの詩 始められ、謄録法は省試では大中祥符八年(一○一五)に、 糊名法は中央の礼部で行われる省試では景徳四年(一○○七) 古文研究』(汲古書院、平成十五年一月二十日発行)上篇 る謄録法が施行されるまで見られた(以上、東英寿『欧陽脩 た。これは受験者の名前を糊付けする糊名法と答案を写し取 文を有力者に献呈し、 三十日発行)第二章 省試、第七節 度研究』(京都大学文学部内東洋史研究会、 解試では景祐四年(一〇三七)に始められた(『宋代科挙制 の展開―行巻に着目して―を参照。)。 荒木敏一氏によると、 行巻より見た北宋の古文復興、第三章 地方の諸州で行われる解試では明道二年(一〇三三)に 合格の可能性を高める行巻という事前運動が行われてい そのため宋祁らのこの事前運動は、 彼らに事前の評判を高めてもらうこと 糊名法及び謄録法、一 北宋初期の古文復興 一九六九年三月

てのみ効果があったことになる。

るように、宋祁らは詩によって夏竦と交際し、夏竦も詩によ って彼らを評価してい なお、次に引く『青箱雑記』巻四(稗海本)の記事に

小宋君非所及、然亦須登嚴近。」後皆如其言。 言落、大宋君當狀元及第、又風骨秀重、異日作宰相。 面粧。」是歳詔下、兄弟将應舉、文莊曰、「詠落花而不 到地香。」子京一聯曰、「将飛更作回風舞、已落猶成半 文莊守安州、宋莒公兄弟尚皆布衣。文莊亦異待、命作 「落花詩」。 莒公一聯曰、「漢皐珮冷臨江失、金谷樓危

文学探討集』所収、大象出版社、二〇〇七年十二月第一版、 と言う(「論後期『西崑派』」一、関于後期「西崑派」(『宋代

失ひ、 文莊 後皆其の言の如し。 に非ざるも、然れども亦た須く嚴近に登るべし」と。 風骨秀重なれば、異日 宰相と作らん。小宋君及ぶ所 と言はざれば、大宋君當に狀元にて及第すべく、又た 兄弟将に舉に應ぜんとし、 已に落ちて猶ほ成す半面の粧を」と。是の歳 の一聯に曰く、「将に飛びて更に作さんとす回風の舞を、 莒公の一聯に曰く、「漢皐 珮 冷たくして江に臨みて 。文莊亦た異待し、命じて「落花詩」を作らしむ。 安州に守たりしとき、宋莒公兄弟尚ほ皆布衣な 金谷 樓 危にして地に到りて香る」と。子京 文莊曰く、「落花を詠じて落 韶下り、

[8] この年の試験に関し、『六一詩話』第二十八段 本『欧陽文忠公集』巻一二八) に次のようにある。 (四部叢刊

試の「采侯詩」のみ、宋尚書『最も場を擅にす。其の句 めず、故に絶えて稱ふべき者無し。惟だ天聖二年の省 科場 賦を用ひて人を取りて自り、 して宋采侯と為す。 と有り、尤も京師に傳誦せられ、 に「色は堋雲の爛たるに映え、聲は羽月の遅きを迎ふ」 當時の舉子 進士復た意を詩に留 公を目

になっている ここでは、宋祁は賦ではなく詩によって称えられたこと

であったのを、章献太后が弟の席次を兄よりも上にすべきで 伝に見える。 位にし、宋祁は第十位に落とされたことが、『宋史』の彼の はないと言ったために、 また宋祁の及第の席次について、もともと宋祁が第一位 もともと第三位であった宋庠を第一

- [9]「座主侍郎書」(佚存叢書本『宋景文公集』巻一二〇)。「座 主 科挙終了後の四月辛酉(四日)に礼部侍郎となっている。 称。『続資治通鑑長編』天聖二年によると、 は、科挙合格者が採点に当たった試験官を呼ぶときの敬 劉筠はこの年の
- [10]「通」、『全宋文』(第十二冊、 拠湖北先正遺書本)は「概」に作る。 曾棗荘、 劉琳主編、 巴蜀書

- [11]「文」、『全宋文』は「義」に作る
- [12]「爲」、原文は「謂」に作る。今『全宋文』に拠って改め
- [13]『両宋文学史』(程千帆、呉新雷著、上海古籍出版社、 唐体与西崑体、西崑派後期作家、 九九一年二月第一版)第一章 宋初文学的因革、 第二節 晚
- .14]『集韻』(上海古籍出版社、一九八五年五月、 館蔵述古堂影宋鈔本影印)附載のものに拠る。 拠上海図

二十頁

- [15]「戩」、原文は「嶬」に作る。『全宋文』は曹楝亭刻本に拠 って改める。今これに従う。
- [16] 顔中其氏によると、 時間)。 参与していた『慶暦編勅』が完成した慶暦七年 (一〇四七)、 歳の時であり、本格的に執筆を始めたのは、それまで編纂に じられて同刊修となったのは慶暦五年(一○四五)、四十八 九八〇) 二、『新唐書』的修撰過程、 五十歳の時である(『新唐書』修撰考」(『史学史資料』、 宋祁が初めて『新唐書』の編修を命 三 宋祁修書的過程和
- [17] 前掲注 [7] 書下篇 欧陽脩の古文復興の展開、第一章 慶暦の改革と古文の復興
- [18] 四部叢刊本に拠る。以下同様。
- [19]『宋景文公筆記』は景文という諡を冠していることからも 分かるように、宋祁の死後に後人によって編まれたものであ 関係から、おおよそ同じ頃に書かれたと判断した。 しかし次に引く二条は、本節のはじめに引いた条の内容との 全ての条が同じ時期に書かれたかどうかは分からない。

- ことばを前代の作に求めないという意味になる。 [20]「丏」はあるいは「丐」の誤りか。その場合、この一節は
- [21] 『蘇軾詩集』巻一六(中国古典文学基本叢書、清・王文誥 輯註、孔凡礼点校、 中華書局、一九八二年二月第一版、 八 兀

[33] 知不足斎叢書本に拠る。

[32] 現在の『新唐書』では、「罪言」の全文は杜牧伝に引かれ

近い場所に赴任していたため、

この時そうした出来事が

た可能性もある。

- [22]『蘇東坡詩集』第四冊(小川環樹、山本和義著、筑摩書房、 九頁)。 平成二年九月三十日第一刷発行)の注を参照(巻一六、 六四
- [3] 聚珍版叢書本『宋景文集』に附載
- 増補津逮秘書本に拠る
- [25] 知不足斎叢書本に拠る。
- [26] 文学古籍刊行社、 この他、朱勝非『紺珠集』巻三、葉廷珪『海録砕事』巻一八、 にも同様の文章が見える。 も『朝野僉載』を出典としてこれを載せ、『唐詩紀事』巻九 『錦繡万花谷前集』巻二〇、祝穆『古今事文類聚別集』巻五 一九五五年十一月、用明天啓刊本重印。
- [27] 学海類編本に拠る。
- [23] 新興書局、中華民国五十八年(一九六九)十二月新一版 用明刻本
- [29] 現在の『新唐書』は「震霆不及塞耳」に作る
- [30]『欧陽文忠公集』附録巻五
- [31]前揭注[16]論文四、欧陽修的修書過程及其与宋祁的関 欧陽脩は南京応天府 年(一〇五一)頃、宋祁は亳州(現在の安徽省亳州市一帯)、 ただし、 欧陽脩『新唐書』編修参加以前の皇祐三 (現在の河南省商丘市一帯)と、